

# Aurkibidea. Índice. Sommaire

## Eusko Ikaskuntzaren XVIII. Kongresua Geroa Elkar-Ekin Mendeurreneko Kongresua

### I Asmoz ta Jakitez

<b>1. Geroa Elkar-Ekin</b>	10
Agurra. Iñaki Dorronsoro Plazaola	12
Aurkezpena. Xabier Alkorta Andonegi	13
<b>1.1. Eusko Ikaskuntzaren Mendeurreneko Adierazpena</b>	14
<b>1.2. Euskal Herriko lurralde(ar)en Liburu Zuria</b>	18
1. Egindako ibilbidea	19
2. Testuingurua	20
3. Jendartea: nortasun anitza	23
4. Lurralde dinamikak: atomizaziotik lankidetzara, iraunkortasunaren bidean	36
5. Ongizate ereduak: bizitza zaindu, aberastasuna sortu eta banatu	40
6. Gobernantza, demokratizazioa ardatz	50
<b>1.3. Kronikak</b>	60
1. Geroa Elkar-Ekin prozesua	61
2. Euskal Herriko lurralde(ar)en Liburu Zuria: laburpena	62
3. Eusko Ikaskuntzaren XVIII. Kongresua	63
4. Eusko Ikaskuntzaren Mendeurrena (1918-2018)	68
5. XVIII. Kongresua eta Mendeurrenaren inguruan	70
<b>2. El futuro que nos (re)une</b>	74
Saludo. Iñaki Dorronsoro Plazaola	76
Presentación. Xabier Alkorta Andonegi	77
<b>2.1. Declaración de Eusko Ikaskuntza en su Centenario</b>	78
<b>2.2. El Libro Blanco del (los) territorio(s) de Vasconia</b>	82
1. Camino recorrido	83
2. Contexto	84
3. Sociedad con personalidad diversa	88
4. Dinámicas territoriales: de la atomización a la cooperación, por la vía de la sostenibilidad	102

5. Modelo de Bienestar: cuidar la vida, crear y distribuir la riqueza	107
6. La democratización, eje de la gobernanza	117
<b>2.3. Crónicas</b>	128
1. Proceso Geroa Elkar-Ekin	129
2. El Libro Blanco del (los) territorio(s) de Vasconia: resumen	130
3. XVIII Congreso de Estudios Vascos	132
4. Centenario de Eusko Ikaskuntza (1918-2018)	136
5. En torno al XVIII Congreso y el Centenario	138
<b>3. Notre futur ensemble</b>	142
Salutation. Iñaki Dorronsoro Plazaola	144
Présentation. Xabier Alkorta Andonegi	145
<b>3.1. Déclaration d'Eusko Ikaskuntza à l'occasion de son Centenaire</b>	146
<b>3.2. Le Livre Blanc du (des) territoire(s) de la Vasconie</b>	150
1. Chemin parcouru	151
2. Contexte	152
3. Société à personnalité diverse	156
4. Dynamiques territoriales: de l'atomisation à la coopération, par la voie de la durabilité	171
5. Modèle de Bien-être: préserver la vie, créer et distribuer la richesse	175
6. La démocratisation, axe de la gouvernance	185
<b>3.3. Croniques</b>	196
1. Processus Geroa Elkar-Ekin	197
2. Le Livre Blanc du (des) territoire(s) de Vasconie : résumé	198
3. XVIIIe Congrès d'Études Basques	200
4. Centenaire d'Eusko Ikaskuntza (1918-2018)	204
5. Autour du XVIIIe Congrès et du Centenaire	207

<b>4. Kongresua eta Mendeurrena</b> .....	210
Mendeurrenaren ekitaldiko hitzaldiak / Intervenciones del acto del Centenario / Interventions au cours de la cérémonie du Centenaire .....	212
<b>Organigramak / Organigramas / Organigrammes</b> .....	221
XVIII. Kongresuaren Organigrama / Organigrama del XVIII Congreso / Organigramme du XVIIIe Congrès .....	221
Mendeurrenaren Organigrama / Organigrama del Centenario / Organigramme du Centenaire .....	223
<b>Egitarauak / Programas / Programmes</b> .....	224
XVIII. Kongresuaren egitaraua / Programa del XVIII Congreso / Programme du XVIIIe Congrès .....	224
Mendeurrenaren egitaraua / Programa del Centenario / Programme du Centenaire .....	233
<b>Hizlariak / Ponentes / Intervenants</b> .....	234
<b>Erakunde eta pertsona laguntzaileak / Entidades y personas colaboradoras / Institutions et collaborateurs</b> .....	236

## II Kongresuaren ekarpenak

<b>1. Etorkizuna irudikatuz: nahi dugun gizartea, izango dugun gizartea</b>	
Imaginando el futuro: la sociedad que queremos, la sociedad que tendremos / Imaginer le future: la société qu'on veut, la société qu'on aura	
CLAVERANNE, Jean-Pierre. <b>Les territoires à l'épreuve de la globalisation et des mutations du monde</b> .....	242
<b>2. Euskararen etorkizuneko eszenarioak elkarrekin eraikitzen (e5)</b>	
Construyendo conjuntamente los escenarios de futuro del euskera (e5) / Construire collaborativement les scénarios futurs de la langue basque (e5)	
IRIZAR, Mikel. <b>Euskalgintzaren testuingurua: irakurketa soziopolitiko</b> .....	256
MARKO JUANIKORENA, J. Inazio. <b>e5 proiektua: zer izan den eta nola egin den. e5 → e3+L</b> .....	261
Euskaraz garatu nahi duen komunitatearen kapitalak .....	266

<b>Giza kapitala eta kapital kulturala</b> .....	267
ELSER, Petra. <b>Etorkinak eta adineko pertsonen zaintza</b> .....	268
KASARES, Paula. <b>2040 urtea, iguripenen jomugan</b> .....	276
LARRARTE, Joanmari. <b>Osotasunean landu ezean, beti herren</b> .....	280
ZUGAZA GOIENETXEA, Ane. <b>Kultura: ikuspegi berriak eratzuz</b> .....	287
AZKARATE SOBRINO, Edurne. <b>Antzerkigintzatik euskal nortasunera</b> .....	289
<b>Kapital ekonomikoa eta kapital politikoa</b> .....	292
BARANDIARAN ANDUEZA, Joseba. <b>Interes interesatua ere interesgarri</b> .....	294
BILBAO SARRIA, Paul. <b>Hizkuntza Eskubideak Bermatzeko Protokoloa eta hizkuntza-politik(et)an akordioa(k)</b> .....	300
MENDIZABAL, Garbiñe. <b>Pertseberantziako elkarrekintza</b> .....	309
LARRANDABURU, Iban. <b>Amets bat?</b> .....	311
<b>Azpiegitura kapitala eta kapital soziala</b> .....	314
WALIÑO, Josu. <b>Euskararen estrategia digitala: hausnarketarako ideiak</b> .....	316
AIRE, Xan. <b>Autoritatez eta kontrabandoz</b> .....	326
ESPILAU IDOYAGA, Gorka. <b>Euskararen balioa gaurko gizarte narratiban</b> .....	331
SARASUA, Maddi. <b>Euskararen mundu ikuskera</b> .....	337
ALVAREZ IRUGUENPAGATE, Libe. <b>Euskararen erabileraren aldeko motibazioak gazteengan</b> .....	340
FERNANDEZ DE LANDA, Joseba. <b>Gazteak eta euskara sare sozialetan. Zer, nori, nork: euskarazko txio formal eta informalak sailkatuz eta konparatuz</b> .....	348
GARAIO, Beñat. <b>Euskara bermatuko duen eskola gizarte eleanitzean: hizkuntza komunitatearen indartzerako funtsezko kapitala 2040 urtera begira</b> .....	356
MONTES LASARTE, Aitor. <b>Osasun arloko euskal komunitatea 2040an: arretaren normalizaziotik hizkuntzaren normalizaziora</b> .....	361
URLA, Jacqueline. <b>Toward a 'Speaker Centered' Design of Language Planning</b> .....	370
e5 kongresuaren adierazpena .....	379

---

### 3. Gizartea: aniztasuna eta kohesioa

Sociedad: diversidad y cohesión / Société: diversité et cohésion

IRAOLA ARRETXE, Iker. <b>Gizartearen loturak aztergai: aniztasunaren eta kohesio sozialaren elkargunez</b> . . . . .	382
CARDÚS, Salvador. <b>La cohesión social en una sociedad abierta y plural (con unas notas sobre el caso catalán)</b> . . . . .	386
THUNDER, David. <b>¿Cómo cohesionar un territorio conformado por diferentes comunidades?</b> . . . . .	390
MATEOS, Txoli. <b>Bizikidetzta: zertaz hitz egiten ari gara?</b> . . . . .	400
AMEZAGA, Josu. <b>Komunikabideak eta kohesioa</b> . . . . .	406
ZALLO ELGEZABAL, Ramón. <b>Identidad y construcción nacional vasca</b> . . . . .	410
ZALLO ELGEZABAL, Ramón. <b>Desajuste y retraso de nuestro sistema cultural-comunicativo en el marco digital</b> . . . . .	416
PURROY, Mirentxu. <b>La información, un bien público en manos leales o manipuladoras de la realidad</b> . . . . .	433
CAMUS ETCHECOPAR, Argitxu. <b>Euskal diaspora: kidesan partekatuen adibide?</b> . . . . .	444

### 4. Garapen sozioekonomikoa: euskal gizartea eta enpresa

Desarrollo socioeconómico: sociedad vasca y empresa /

Developpement socioéconomique: société basque et entreprise

LAPARRA, Miguel. <b>Un Estado de Bienestar para el siglo XXI: nuevos equilibrios sociales, territoriales y laborales</b> . . . . .	452
ZALAKAIN, Joseba. <b>Desigualdad, exclusión y cuidados en los territorios de Euskal Herria: retos, fortalezas, consensos, disensos y posibilidades de avance</b> . . . . .	465
ESNAOLA, Imanol. <b>Lurralde estrategiak eta iraunkortasuna</b> . . . . .	481
ARRIETA, Tomás. <b>La economía vasca en el contexto de las nuevas economías: el futuro del empleo, y la transición hacia modelos inclusivos de empresa y relaciones laborales</b> . . . . .	488
BARRAGUÉ, Borja. <b>Hacia un modelo propio de Bienestar Social</b> . . . . .	496
LASA, Irune. <b>Lurralde estrategiak eta jasangarritasuna</b> . . . . .	501
PÉREZ, Lourdes. <b>Modelos de empresa y relaciones laborales</b> . . . . .	505

### 5. Gobernantza demokratikoa

Gobernanza democrática / Gouvernance démocratique

ALVAREZ ORTIZ, Amalur. <b>Euskal gobernantza eredua: demokratizazioaz</b> . . . . .	512
DE WITTE, Bruno. <b>European Union governance and the place of the regions</b> . . . . .	519
ERRASTI, Ander. <b>Euskal Herria eredu <i>démoikratiko</i> gisa: Europa kosmopolizatu baten gobernantzarako ikuspegia birpentsatzen</b> . . . . .	525
BARCELÓ I SERRAMALERA, Mercè. <b>Derecho a decidir, Constitución, Estado democrático</b> . . . . .	539
SUBIRATS, Joan. <b>Notas sobre gobernanza y cambio de época</b> . . . . .	547
LÓPEZ, Jaume. <b>Eusko Ikaskuntza, derecho a decidir y procesos constituyentes: soberanías múltiples y el desarrollo del principio democrático</b> . . . . .	556
ETCHANDY, Argitxu. <b>Euskal lurraldeen arteko lankidetzta areagotzeko tresnak</b> . . . . .	564
<b>Analytic Summary</b> . . . . .	570

---